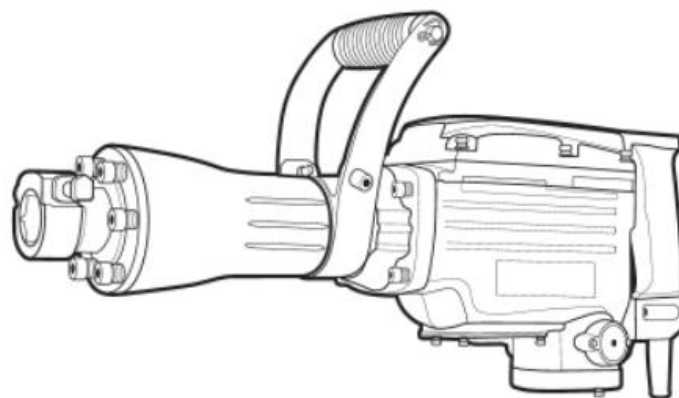


INSTRUCCIONES ORIGINALES



**HERRAMIENTAS MARTILLOS
F1765MP**



MANUAL DE INSTRUCCIONES

**ADVERTENCIA: LEA ESTAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR ESTE
EQUIPO**

BUILDER SAS

32, rue Aristide Bergès-ZI 31270 Cugnaux, France



CONTENIDO

1. PRECAUCIONES DE SEGURIDAD	3
2. SU PRODUCTO	6
3. ANTES DE USAR	8
4. UTILIZACIÓN	8
5. MANTENIMIENTO	9
6. ELIMINACIÓN	9
7. DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD	10
8. GARANTÍA	11
9. AVERÍA PRODUCTO	12
10. EXCLUSIONES DE GARANTÍA	13

1. ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD



ADVERTENCIA Lea todas las advertencias de seguridad y todas las instrucciones. *El incumplimiento de las advertencias e instrucciones puede provocar descargas eléctricas, incendios o lesiones graves.*

Guarde todas las advertencias e instrucciones para referencia futura. *El término "herramienta eléctrica" en las advertencias se refiere a su herramienta eléctrica accionada por red (con cable) o su herramienta eléctrica de batería (sin cable).*

1) Seguridad en el área de trabajo

a) **Mantenga el área de trabajo limpia y bien iluminada.** *Las áreas desordenadas u oscuras invitan a los accidentes.*

b) **No utilice herramientas eléctricas en atmósferas explosivas, como en presencia de líquidos, gases o polvo inflamables.** *Las herramientas eléctricas crean chispas que pueden encender el polvo o los humos.*

c) **Mantenga a los niños y otras personas alejados mientras opera una herramienta eléctrica.** *Las distracciones pueden hacerle perder el control.*

2) Seguridad eléctrica

a) **Los enchufes de la herramienta eléctrica deben coincidir con la salida. Nunca modifique el enchufe de ninguna manera. No use enchufes adaptadores con herramientas eléctricas conectadas a tierra.** *Los enchufes no modificados y las tomas correspondientes reducirán el riesgo de descarga eléctrica.*

b) **Evite el contacto del cuerpo con superficies puestas a tierra o bajo tierra, como tuberías, radiadores, estufas y refrigeradores.** *Estos son un mayor riesgo de descarga eléctrica si su cuerpo está conectado a tierra.*

c) **No exponga las herramientas eléctricas a la lluvia ni a las condiciones de humedad.** *El agua que le entra a una herramienta eléctrica aumentará el riesgo de descarga eléctrica.*

d) **No abuse del cable. Nunca use el cable para transportar, tirar o desenchufar la herramienta eléctrica. Mantenga el cable alejado del calor, aceite, bordes afilados o partes móviles.** *Los cables dañados o enredados aumentan el riesgo de descarga eléctrica.*

e) **Al operar una herramienta eléctrica en exteriores, use un cable de extensión adecuado para uso en exteriores.** *El uso de un cable adecuado para uso en exteriores reduce el riesgo de descarga eléctrica.*

f) **Si es inevitable utilizar una herramienta eléctrica en un lugar húmedo, utilice una alimentación protegida para dispositivo de corriente residual (RCD, por sus siglas en inglés).** *El uso de un RCD reduce el riesgo de descarga eléctrica.*

NOTA el término "dispositivo de corriente residual (RCD)" puede ser reemplazado por el término "interruptor de circuito de falla a tierra (GFCI, por sus siglas en inglés)" o "interruptor de fuga a tierra (ELCB, por sus siglas en inglés)".

3) Seguridad personal

a) **Manténgase alerta, observe lo que está haciendo y use el sentido común cuando utilice una herramienta eléctrica. No use una herramienta eléctrica mientras esté cansado o bajo la influencia de drogas, alcohol o medicamentos.** *Un momento de falta de atención mientras opera las herramientas eléctricas puede ocasionar lesiones graves.*

b) **Use equipo de protección personal. Siempre use protección para los ojos. Los equipos de protección, como máscaras antipolvo, calzado de seguridad antideslizante, casco o protección auditiva utilizados para las condiciones adecuadas reducirán las lesiones.**

c) **Prevenga el arranque involuntario. Asegúrese de que el interruptor esté en la posición de apagado antes de conectarlo a la fuente de alimentación o al paquete de baterías, al levantar o transportar la herramienta. Llevar herramientas eléctricas con el dedo en el interruptor o activar las herramientas eléctricas que tienen el interruptor encendido invita a los accidentes.**

d) **Retire cualquier llave de ajuste o llave antes de encender la herramienta eléctrica.** *Una llave o similar dejada unida a una parte giratoria de la herramienta eléctrica puede ocasionar lesiones.*

e) **No se exceda. Mantenga la postura y el equilibrio en todo momento.** *Esto permite un mejor control de la herramienta eléctrica en situaciones inesperadas.*

f) **Vístase apropiadamente. No use ropa suelta o joyas. Mantenga el cabello, la ropa y los guantes alejados de las piezas móviles.** *La ropa suelta, las joyas o el pelo largo pueden quedar atrapados en las piezas móviles.*

g) **Si se proporcionan dispositivos para la conexión de las instalaciones de extracción y recolección de polvo, asegúrese de que estén conectados y se usen correctamente.** *La recolección de polvo puede reducir los riesgos relacionados con el polvo.*

4) **Uso y mantenimiento de la herramienta eléctrica**

a) **No fuerce la herramienta eléctrica. Use la herramienta eléctrica correcta para su aplicación.** *La herramienta eléctrica correcta hará el trabajo mejor y más seguro a la velocidad para la que fue diseñado.*

b) **No use la herramienta eléctrica si el interruptor no la enciende y apaga.** *Cualquier herramienta eléctrica que no se pueda controlar con el interruptor es peligrosa y debe repararse.*

c) **Desconecte el enchufe de la fuente de alimentación o del paquete de baterías de la herramienta eléctrica antes de realizar ajustes, cambiar accesorios o almacenar herramientas eléctricas.** *Dichas medidas preventivas de seguridad reducen el riesgo de iniciar la herramienta eléctrica accidentalmente.*

d) **Guarde las herramientas eléctricas inactivas fuera del alcance de los niños y no permita que las personas que no estén familiarizadas con ellas o estas instrucciones las operen.** *Las herramientas eléctricas son peligrosas en manos de usuarios no entrenados.*

e) **Dele mantenimiento a la herramienta eléctrica. Compruebe si hay desalineación o atascamiento de piezas móviles, roturas de piezas y cualquier otra condición que pueda afectar su funcionamiento. Si está dañada, haga reparar la herramienta eléctrica antes de usarla.** *Muchos accidentes son causados por herramientas eléctricas mal mantenidas.*

f) **Mantenga las herramientas de corte afiladas y limpias.** *Las herramientas de corte correctamente mantenidas con bordes de corte afilados tienen menos probabilidades de unirse y son más fáciles de controlar.*

g) **Utilice la herramienta eléctrica, los accesorios y las brocas, etc., de acuerdo con estas instrucciones, teniendo en cuenta las condiciones de trabajo y el trabajo a realizar.** *El uso de la herramienta eléctrica para operaciones diferentes a las previstas podría dar como resultado una situación peligrosa.*

5) **Servicio**

a) **Haga que un técnico de reparación calificado que use solo piezas de repuesto idénticas repare su herramienta eléctrica.** *Esto asegurará que se mantenga la seguridad de la herramienta eléctrica.*

Advertencias de seguridad del martillo

- **Use protectores para los oídos cuando realice una perforación de impacto.** *La exposición al ruido puede causar pérdida de audición.*

- **Utilice los mangos auxiliares, si se suministran con la herramienta.** *La pérdida de control puede causar lesiones.*

- **Sostenga la herramienta eléctrica por las superficies de agarre aisladas, cuando realice una operación en la que el accesorio de corte pueda entrar en contacto con un cableado oculto o con su propio cable.** *El accesorio de corte que entra en contacto con un cable "activo" puede hacer que las partes metálicas expuestas de la herramienta "se activen" y puedan provocar descargas eléctricas al operador.*

- Use gafas protectoras.

- Al trabajar, chispas o astillas voladoras, virutas y polvo pueden causar pérdida de la visión.

- Trabajar de forma segura con esta máquina solo es posible cuando se lee completamente la información de funcionamiento y seguridad y se siguen estrictamente las instrucciones contenidas en ella.

- Antes de usar por primera vez, solicite una demostración práctica.
- Si el cable está dañado o se corta durante el trabajo, no toque el cable; jale el enchufe de la red inmediatamente.
- Nunca use la máquina con un cable dañado.
- Use gafas de seguridad, guantes de protección y zapatos resistentes.
- Use protección auditiva para evitar daños a su audición.
- La máquina no debe estar húmeda y no debe operarse en un entorno húmedo.
- Mantenga el cabello largo lejos de la máquina.
- No opere con ropa suelta.
- Conecte la clavija de red solo cuando la herramienta esté apagada. Después de usar, jale el enchufe de la red.
- Siempre dirija el cable hacia la parte posterior alejándose de la máquina.
- No agarre ni transporte la máquina por el cable.
- Cuando trabaje con la máquina, sosténgala firmemente con ambas manos y asegure una postura segura.
- Durante las pausas en el trabajo, cuando no esté en uso o al trabajar en la máquina (por ejemplo, al cambiar las herramientas de trabajo, reparaciones, limpieza, ajuste), desenchufe el cable de alimentación.
- Personas menores de 16 años no tienen permitido operar esta máquina.
- Mantenga los accesorios de la herramienta fuera del alcance de los niños.
- Solo use accesorios originales.




Riscos residuais



Mesmo que a ferramenta elétrica seja utilizada conforme indicado, não é possível eliminar todos os fatores de risco residual. Podem ocorrer os seguintes perigos relacionados com a construção e design da ferramenta elétrica:

1. Danos nos pulmões se não se usar uma máscara antipó eficaz.
2. Danos na audição se não se usar uma proteção auditiva eficaz.
3. Problemas de saúde resultantes da emissão de vibrações se utilizar a ferramenta elétrica durante longos períodos de tempo ou se a mesma não for sujeita a uma gestão e uma manutenção adequadas.

AVISO! Durante o funcionamento esta ferramenta elétrica produz um campo eletromagnético. Em determinadas circunstâncias este campo pode interferir com implantes médicos ativos ou passivos. Para reduzir o risco de ferimentos graves ou fatais, recomendamos que as pessoas com implantes médicos consultem o seu médico e o fabricante do implante médico antes de operar esta máquina.

Símbolos

	<p>Use proteção auditiva quando operar a ferramenta elétrica.</p>
	<p>ADVERTENCIA- Para reducir el riesgo de lesiones, el usuario debe leer el manual de instrucciones.</p>
	<p>De acuerdo con las normas de seguridad esenciales aplicables de las directivas europeas</p>

	Proteção classe II / isolamento duplo
	Garantizar el nivel de potencia sonora

Utilização prevista

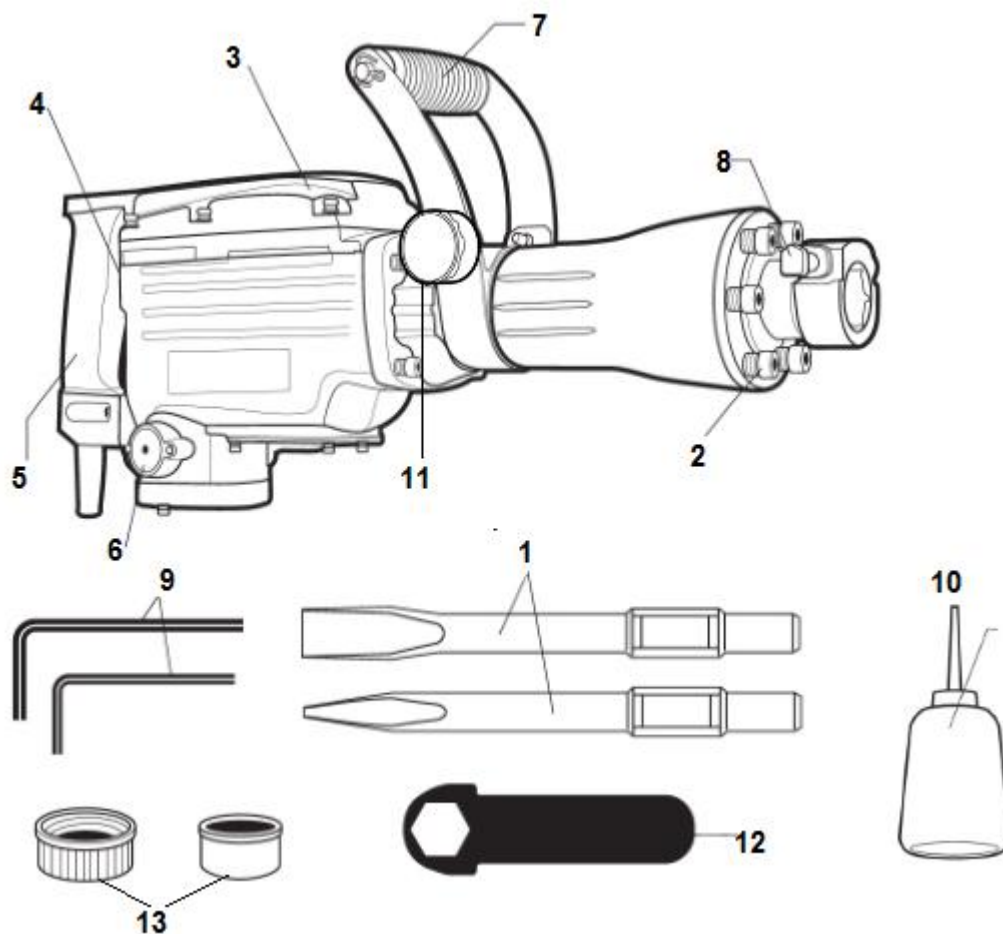
Este martelo perfurador destina-se a perfurar cimento, tijolo e pedra.

O produto não deve ser utilizado para trabalhar em materiais nocivos para a saúde.

Este produto destina-se a uso privado e não deve ser utilizado para fins comerciais. Não deve ser utilizado para qualquer outra finalidade para além das descritas.

2. O SEU PRODUTO

a. Descrição



- 1- Cinzel x 2 - Sextavado, pontiagudo e plano.
- 2- Painel frontal
- 3- Caixa da direção
- 4- Interruptor de gatilho
- 5- Pega
- 6- Nível do óleo
- 7- Pega lateral
- 8- Alavanca de stop
- 9- 2 x chave de pino
- 10- 1 x copo de lubrificação
- 11- Parafuso para a pega
- 12- Chave inglesa

NOTA: A descrição e os acessórios podem variar consoante o modelo

b. Ficha técnica

Modelo	F1765MP
Potencia	1700W
Voltaje	230V~ 50Hz
Protección de clase	Class II
Nível de potência sonora Incerteza	Lwa: 105dB(A) K=3dB
Nível de pressão sonora Incerteza	Lpa: 92.87dB(A) K=3dB(A)
Vibración	18.575m/s ² K= 1.5m/s ²

Información:

- El valor total de vibración declarado se ha medido de acuerdo con un método de prueba estándar y se puede usar para comparar una herramienta con otra;
- El valor total de la vibración declarada también se puede usar en una evaluación preliminar de la exposición.

Advertencia:

- La emisión de vibraciones durante el uso real de la herramienta eléctrica puede diferir del valor total declarado según las formas en que se utiliza la herramienta; y
- Es necesario identificar medidas de seguridad para proteger al operador que se basen en una estimación de la exposición en las condiciones reales de uso (teniendo en cuenta todas las partes del ciclo operativo, como los momentos en que se apaga la herramienta y cuándo está en actividad además del tiempo de activación).

Use protección auditiva.

3. ANTES DA UTILIZAÇÃO

a. Enchimento do depósito do óleo

NOTA: A ferramenta deve estar sempre desligada e desconectada antes de encher o depósito do óleo.

- Retire a tampa do óleo.
- Deite o óleo no depósito. Não encha completamente o depósito para evitar derramamento.
- Feche bem o depósito com a tampa. Certifique-se de que a tampa está instalada corretamente.

Verifique o nível de óleo uma vez por dia ou antes da utilização, confirmando que o nível de óleo não seja inferior ao mínimo exigido de 3 mm no copo.

b. Montagem do buril

- Rode a alavanca de stop 180 graus no sentido dos ponteiros do relógio enquanto a puxa para si.
- Insira a haste da ferramenta no orifício hexagonal no painel frontal.
- Prenda a ferramenta rodando a alavanca de stop meia volta na direção oposta

Quando remover as ferramentas. Siga o procedimento acima na ordem inversa.

4.FUNCIONAMENTO

Tenha cuidado com linhas elétricas ocultas ou tubos de gás e de água. Verifique a área de trabalho, por exemplo, com um detetor de metais.

Antes de cada utilização, verifique se o produto, o fio de alimentação e respetiva ficha, bem como os acessórios, não têm danos. Não utilize o produto se o mesmo estiver danificado ou evidenciar desgaste.

- Verifique se o nível do óleo está correto antes da utilização.
- Verifique novamente se os acessórios ou ferramentas de aplicação estão devidamente fixos.
- Segure sempre o produto pelas pegas. Mantenha as superfícies das pegas limpas e secas para garantir um apoio seguro.
- Certifique-se de que as entradas de ar estão sempre desobstruídas e limpas. Limpe-as se necessário com uma escova macia. Entradas de ar bloqueadas podem provocar sobreaquecimento e danos no produto.
- Desligue imediatamente o produto se for perturbado enquanto estiver a trabalhar com ele e quando outras pessoas entrarem na área de trabalho. Deixe sempre o produto parar completamente antes de o pousar.
- Não trabalhe demasiado. Faça pausas regulares para manter a sua concentração no trabalho e o controlo total sobre o produto.

Puxe o interruptor de gatilho após aplicar o buril no objeto a ser trabalhado. Em alguns casos, é necessário exercer pressão com pontão buril contra o objeto a ser trabalhado para iniciar o curso. Não se deve a mau funcionamento da ferramenta elétrica. Significa que o mecanismo de segurança contra funcionamento sem carga está a funcionar.

Opere este martelo de demolição utilizando o seu próprio peso.

Não obterá um melhor desempenho mesmo que pressione ou exerça força contra a superfície de trabalho. Segure este martelo de demolição com força suficiente para contrariar a força de reação.

5.MANTENIMIENTO Y ALMACENAMIENTO

Dele mantenimiento a su herramienta regularmente. Esto mantendrá su herramienta en buen estado de funcionamiento y extenderá su vida útil.\

No use agentes abrasivos y cáusticos para limpiar la herramienta. Este tipo de productos la dañará.

No realice las reparaciones usted mismo. Las reparaciones e inspecciones deben realizarlas una persona competente o en un centro de servicio autorizado (contáctese con su distribuidor de servicio).

Si es necesario reemplazar el cable de alimentación, debe hacerlo el fabricante o su agente con el fin de evitar riesgos de seguridad.

Después de cada uso

Verifique la cuchilla, el cable y el cuerpo de la herramienta (limpieza, desgaste, daños, etc.). Si observa daños, desgaste o mal funcionamiento, evite usar la herramienta y llévela a un servicio calificado para su inspección y reparación.

Mantenimiento

No hay mantenimiento específico que el usuario deba o pueda realizar. Después de cada temporada, lleve la herramienta a un centro de servicio autorizado para realizar una limpieza general y las siguientes operaciones:

- Lubricación de la cuchilla
- Revisión mecánica del motor, husillo, cojinetes y carcasa.
- Control eléctrico.
- Rendimiento eléctrico y mecánico.

Piezas de repuesto

Puede solicitar las piezas de repuesto directamente en nuestro Centro de Servicio. Realice su pedido de acuerdo con el tipo de máquina y el número de pieza que figura en el dibujo de las partes de la herramienta.

Almacenamiento

Después del uso y la limpieza, guarde su herramienta.

Guarde la herramienta en un lugar limpio y seco, preferiblemente en su caja.

Durante el transporte y el almacenamiento, siempre coloque la cubierta de protección en la cuchilla.

La herramienta debe almacenarse lejos de niños y mascotas.

Evite exponer la herramienta a la luz solar directa.

6.ELIMINACIÓN



Los productos eléctricos no deben descartarse con productos domésticos. De acuerdo con la Directiva Europea 2012/19 / EU sobre equipos eléctricos de desecho y su aplicación en la legislación nacional, los productos eléctricos utilizados deben recogerse por separado y eliminarse en los puntos de recogida previstos a tal efecto. Hable con sus autoridades locales o distribuidores para obtener consejos sobre el reciclaje.

7.DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD



Declaración de conformidad
BUILDER SAS
ZI, 32 RUE ARISTIDE BERGES – 312070 CUGNAUX – FRANCE

Declara que la maquinaria designada a continuación:
1700W HERRAMIENTAS MARTILLOS

Modelo: F1765MP
Número de serie: 20210147245-20210147699

Cumple con las estipulaciones de la Directiva “maquinaria” 2006/42/EC y leyes nacionales que la transponen:

También cumple con las siguientes directivas europeas:

Directiva EMC 2014/30/EU
Directiva ROHS (UE) 2015/863 que modifica 2011/65 / UE
Directiva de ruido 2000/14 / CE + Anexo VI y 2005/88 / CE
Garantizar el nivel de potencia sonora: 105 dB(A)

Organismo notificado:
ISET S.r.l. Sede Legale e Uffici
Via Donatori di sangue,9-46024 Moglia(MN)
Tel. e fax +39(0)376 598963

También cumple con las normas europeas, con las normas nacionales y las siguientes disposiciones técnicas:

EN 60745-1:2009+A11:2010
EN 60745-2-6:2010
EN55014-1:2017
EN 55014-2:2015
EN 61000-3-2:2014;
EN 61000-3-11:2000

La documentación técnica es guardada por: Olivier Patriarca

Philippe MARIE / CEO
Cugnaux, 01/01/2021

8. GARANTÍA



GARANTÍA

El fabricante garantiza el producto contra defectos de material y mano de obra por un periodo de 2 años a partir de la fecha de compra original. La garantía se aplica si el producto es para uso doméstico. La garantía no se extiende a las averías debidas al desgaste y los daños ordinarios.

El fabricante acepta reemplazar las piezas clasificadas como defectuosas por el distribuidor designado. El fabricante no se hace responsable del reemplazo de la máquina, en todo o en parte, y/o de cualquier daño resultante.

La garantía no cubre las averías debidas a:

- un mantenimiento insuficiente.
- al montaje, ajuste u operaciones anormales del producto.
- a las piezas sujetas al desgaste normal.

La garantía no se extiende:

- a los gastos de expedición y embalaje.
- al uso de la herramienta para un fin distinto de aquel para el cual fue diseñada.
- al uso y mantenimiento de la máquina de manera no descrita en el manual del usuario.

Debido a nuestra política de mejora continua del producto, nos reservamos el derecho de alterar o modificar las características sin previo aviso. Por consiguiente, el producto puede diferir de la información contenida en el presente documento, pero se efectuará una modificación sin previo aviso si es determinada como una mejora de la característica anterior.

LEA DETENIDAMENTE EL MANUAL ANTES DE UTILIZAR LA MÁQUINA.

Al encargar piezas sueltas, rogamos indique el número o el código de la pieza; podrá encontrarlo en la lista de piezas sueltas en este manual, Conserve el recibo de compra; sin él, la garantía no es válida. Con el fin de ayudarle con su producto, le invitamos a ponerse en contacto con nosotros por teléfono o mediante nuestro sitio web:

- **+33 (0)9.70.75.30.30**
- **<https://services.swap-europe.com/contact>**

Deberá crear un «ticket» mediante su plataforma.

- Regístrese o cree su cuenta.
- Indique la referencia de la herramienta.
- Elija el objeto de su solicitud.
- Explique su problema.
- Adjunte estos archivos: factura o recibo de compra, foto de la placa de identificación (número de serie), foto de la pieza que necesita (por ejemplo: clavijas del enchufe del transformador que se han roto).



9. AVERÍA PRODUCTO

¿QUÉ HACER SI MI MÁQUINA SE AVERÍA?

Si ha comprado su producto en una tienda:

- a) Vacíe el depósito de gasolina.
- b) Compruebe que su máquina esté completa (accesorios provistos) y limpia. En caso contrario, su reparador rechazará arreglar la máquina.

Preséntese en la tienda con la máquina completa con el ticket de compra o la factura.

Si ha comprado su producto en un sitio web:

- a) Vacíe el depósito de gasolina
- b) Compruebe que su máquina esté completa (accesorios provistos) y limpia. En caso contrario, su reparador rechazará arreglar la máquina.
- c) Cree un expediente SAV SWAP-Europe (ticket) en el sitio web: <https://services.swap-europe.com>
En el momento de hacer su solicitud en SWAP-Europe, deberá incluir la factura y la foto de la placa indicadora.
- d) Póngase en contacto con la estación de reparación para asegurarse de que está disponible antes de depositar la máquina.

Preséntese en la estación de reparación con la máquina completa embalada, acompañada de la factura de compra y de la ficha de servicio en estación descargable una vez efectuada la solicitud de servicio posventa en el sitio web SWAP-Europe

Para las máquinas que presenten una avería de motores constructores BRIGGS & STRATTON, HONDA y RATO rogamos consulte el manual.

Las reparaciones se llevarán a cabo por los fabricantes de motores autorizados de estos constructores; consulte sus sitios web:

- <http://www.briggsandstratton.com/eu/fr>
- <http://www.honda-engines-eu.com/fr/service-network-page;jsessionid=5EE8456CF39CD572AA2AEEDFD290CDAE>
- <https://www.rato-europe.com/it/service-network>

Conserve su embalaje original para facilitar los reintegros posventa o para empaquetar su máquina en una caja de cartón similar con las mismas dimensiones.

Para cualquier pregunta relativa a nuestro servicio posventa, puede consultar nuestra página web. <https://services.swap-europe.com>

Nuestra línea directa está a su servicio llamando al

+33 (9) 70 75 30 30.



10. EXCLUSIONES DE GARANTÍA

LA GARANTÍA NO CUBRE:

- La puesta en marcha y los ajustes del producto.
- Los daños resultantes de un desgaste ordinario del producto.
- Los daños resultantes de un uso no conforme del producto.
- Los daños resultantes de un montaje o de una puesta en marcha no conforme al manual de uso.
- Las averías relativas a la carburación después de 90 días y al ensuciamiento de los carburadores.
- Los actos de mantenimiento periódicos y normalizados.
- Los actos de modificación y de desmontaje que anulan directamente la garantía.
- Los productos cuyo marcado original de autenticación (marca, número de serie) hayan sido degradados, alterados o retirados.
- El reemplazo de consumibles.
- El uso de piezas que no sean las originales.
- La rotura de piezas resultante de golpes o protecciones.
- Las averías de los accesorios.
- Los defectos y sus consecuencias relacionadas con cualquier causa externa.
- La pérdida de elementos y la pérdida debida a un atornillado insuficiente.
- Los elementos cortantes y cualquier daño causado por el desprendimiento de partes.
- Una sobrecarga o un sobrecalentamiento.
- Mala calidad de la alimentación: tensión defectuosa, error de voltaje, etc.
- Los daños resultantes de la privación del uso del producto durante el tiempo necesario para las reparaciones y, más en general, los gastos de inmovilización del producto.
- El coste de un peritaje de evaluación establecido por un tercero tras una estimación de presupuesto por parte de una estación de reparación de SWAP-Europa
- El uso de un producto que presente un defecto o una rotura constatado/a y que no haya sido objeto de una comunicación inmediata y/o de una reparación por los servicios de SWAP-Europa.
- Los deterioros relacionados con los transportes y el almacenamiento*.
- Los lanzadores después de 90 días.
- Aceite, gasolina, grasa.
- Los años relacionados con el uso de combustibles o lubricantes no conformes.

* De conformidad con la legislación sobre transporte, los deterioros debidos al transporte deben declararse a los transportistas en un plazo máximo de 48 horas después de su constatación mediante carta certificada con acuse de recibo.

Este documento es un complemento de su manual, lista no exhaustiva.

Atención: todo pedido debe ser revisado en presencia del repartidor. En caso de que este último rehúse, usted deberá sencillamente rechazar la entrega y notificar su rechazo.

Recuerde: las reservas no excluyen la notificación por correo certificado con acuse de recibo en un plazo de 72 h.

Información:

Los aparatos térmicos deben mantenerse en hibernación en cada temporada (servicio disponible en el sitio web SWAP-Europe). Las baterías deben cambiarse antes de ser almacenadas.